



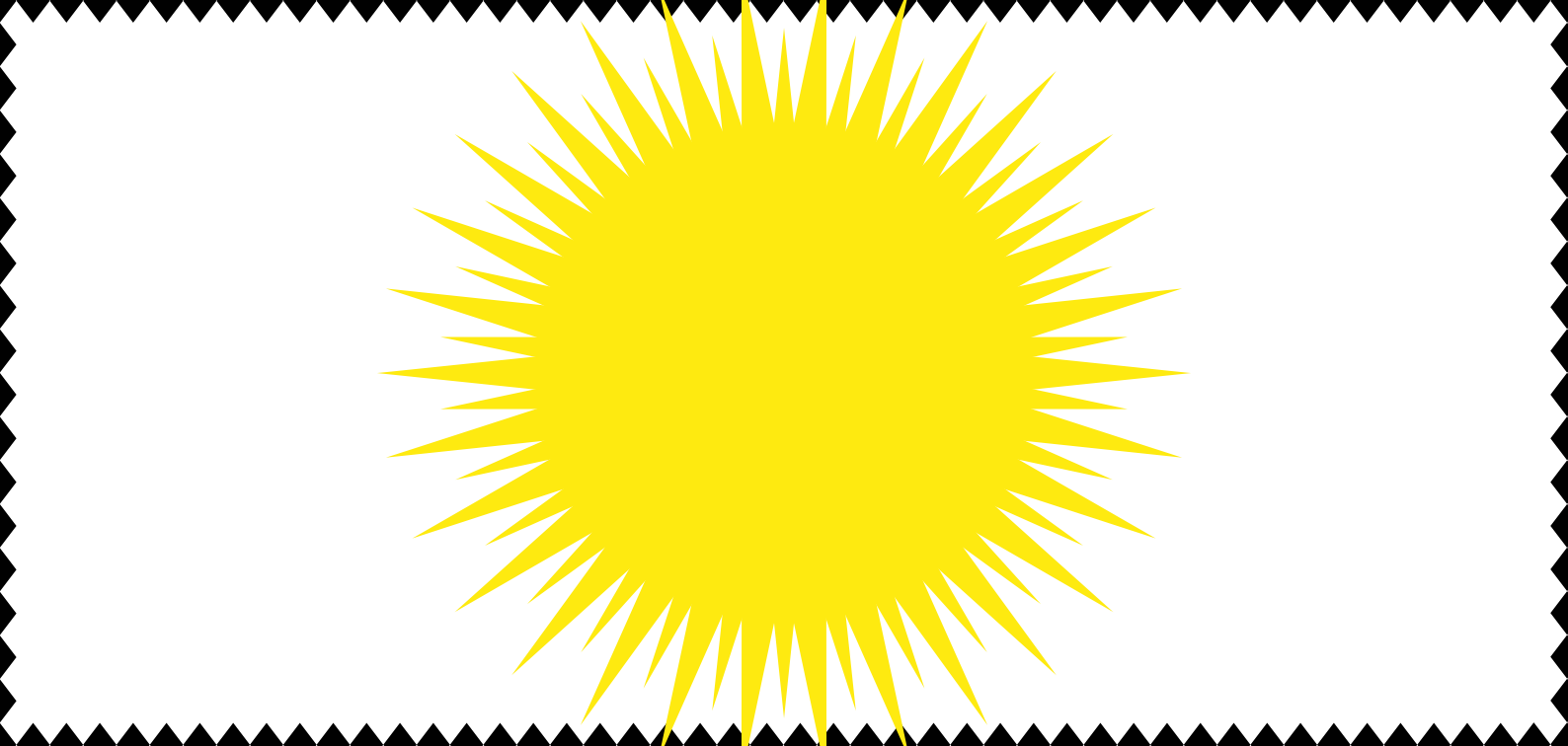
# PREMIO RICCIONE PER IL TEATRO 55<sup>a</sup> edizione

CERIMONIA DI PREMIAZIONE

RICCIONE  
SPAZIO TONDELLI  
3 novembre 2019  
ore 17:00



*Invito*





IV

# LE GARDENIE

di Elżbieta Chowaniec

RICCIONE  
SPAZIO TONDELLI  
2 novembre 2019  
ore 21:00



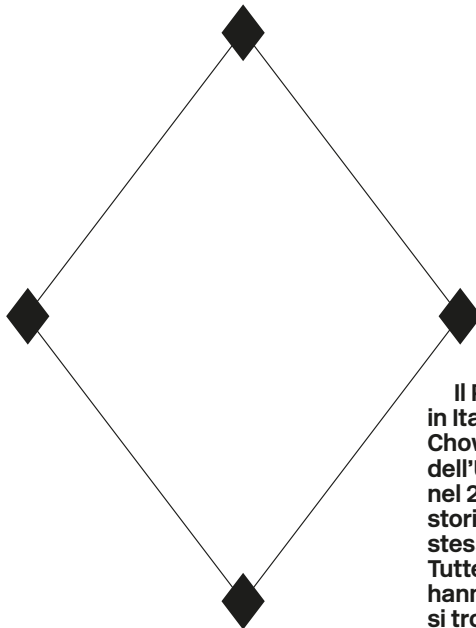
PREMIO RICCIONE  
PER IL TEATRO  
55ª edizione



# LE GARDENIE

## Studio per una costellazione scenica

un progetto a cura di Simone Bruscia  
drammaturgia: Elżbieta Chowaniec  
traduzione italiana: Francesco Annichiarico  
lettura: Valentina Cenni, Leda Kreider,  
Lidiya Liberman, Laura Palmeri  
musiche: Federico Fusaglia  
supervisione scenica: Alessandra Giuntini  
coordinamento: Antonella Bacchini  
Inserire Floppino, Valentina Luca  
grafica: Laura D'Amico



Il Premio Riccione presenta, per la prima volta in Italia, il testo teatrale più celebre di Elżbieta Chowaniec, già rappresentato in diverse nazioni dell'Unione europea e in Russia. Opera prima scritta nel 2007, *Le gardenie* (in polacco *Gardenia*) è la storia tragicomica di quattro donne polacche della stessa famiglia, in lotta con schemi, idee e tradizioni. Tutte e quattro – bisnonna, nonna, madre e figlia – hanno sorprendentemente la stessa età, 33 anni, e si trovano in un periodo centrale per la definizione della propria identità.